

BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Jahrgang 1993

Ausgegeben am 21. Juli 1993

178. Stück

483. Verordnung: Festsetzung der Reisezulagen für Dienstverrichtungen im Ausland
 484. Verordnung: Änderung der Geschäftsordnung zum Ausschreibungsgesetz 1989 (AusG-GO)
 485. Verordnung: Änderung der Eignungsprüfungsverordnung 1991 — EPV
 486. Kundmachung: Aufhebung des Erlasses zur Abgrenzung zwischen Hoheitsverwaltung und Wirtschaftsverwaltung bei Bezügen aus öffentlichen Kassen nach Art. 19 des österreichisch-liechtensteinischen Doppelbesteuerungsabkommens, AÖFV Nr. 281/1989, durch den Verfassungsgerichtshof

483.

Verordnung der Bundesregierung über die Festsetzung der Reisezulagen für Dienstverrichtungen im Ausland

Auf Grund des § 25 c Abs. 1 der Reisegebührenvorschrift 1955, BGBl. Nr. 133, zuletzt geändert durch das Bundesgesetz BGBl. Nr. 256/1993, wird verordnet:

§ 1. Die Reisezulagen für Dienstverrichtungen im Ausland werden wie folgt festgesetzt:

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
Schilling					
I. Europa					
Albanien	201/153	243/183	294/219	333/249	384/288
Belarus	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Belgien	255/165	309/198	372/237	423/270	486/312
Brüssel	300/231	360/279	435/336	495/384	570/441
Bosnien-Herzegowi	225/168	270/204	324/246	369/279	426/321
Bulgarien	225/165	270/198	324/237	369/270	426/312
Dänemark	300/300	360/360	435/435	495/495	570/570
Deutschland und österreichische Zollausschlußgebiete	255/201	309/243	372/294	423/333	486/384
Grenzorte	222/132	255/159	291/192	330/216	423/249
Estland	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Finnland	300/300	360/360	435/435	495/495	570/570
Frankreich	237/174	285/207	342/252	390/288	450/330
Paris und Straßburg	258/237	312/285	375/342	426/390	492/450

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
	Schilling				
Griechenland	207/168	249/204	300/246	342/279	393/321
Großbritannien und Nordirland	267/264	321/315	387/381	441/435	507/501
London	300/300	360/360	435/435	495/495	570/570
Irland	267/240	321/288	387/348	441/396	507/456
Island	276/228	330/273	399/330	453/375	522/432
Italien	258/201	312/243	375/294	426/333	492/384
Rom und Mailand	294/264	351/315	426/381	486/435	558/501
Grenzorte	222/132	255/159	291/192	330/216	423/249
„Jugoslawien“	225/168	270/204	324/246	369/279	426/321
Kroatien	225/168	270/204	324/246	369/279	426/321
Lettland	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Liechtenstein	222/132	255/159	291/192	330/216	423/249
Litauen	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Luxemburg	255/165	309/198	372/237	423/270	486/312
Malta	219/219	261/261	315/315	360/360	414/414
Moldau	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Niederlande	255/201	309/243	372/294	423/333	486/384
Norwegen	312/300	372/360	450/435	513/495	591/570
Polen	237/183	285/219	342/264	390/300	450/345
Portugal	201/165	243/198	294/237	333/270	384/312
Rumänien	267/198	321/237	387/285	441/327	507/375
Russische Föderation	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Moskau	294/225	351/270	426/324	486/369	558/426
Schweden	312/300	372/360	450/435	513/495	591/570
Schweiz	267/237	321/285	387/342	441/390	507/450
Grenzorte	222/132	255/159	291/192	330/216	423/249
Slowakei	201/114	243/138	294/168	333/189	384/219
Preßburg	225/177	270/213	324/255	369/291	426/336
Slowenien	225/168	270/204	324/246	369/279	426/321
Grenzorte	201/114	243/138	294/168	333/189	384/219
Spanien	249/222	297/264	360/321	408/366	471/420
Tschechien	225/177	270/213	324/255	369/291	426/336
Grenzorte	201/114	243/138	294/168	333/189	384/219
Türkei	225/264	270/315	324/381	369/435	426/501
Ukraine	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Ungarn	192/192	231/231	279/279	318/318	366/366

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
	Schilling				
Budapest	225/192	270/231	324/279	369/318	426/366
Grenzorte	192/132	231/156	279/189	318/216	366/249
Zypern	207/222	249/264	300/321	342/366	393/420
II. Afrika					
Ägypten	276/300	330/360	399/435	453/495	522/570
Algerien	300/195	360/234	435/285	495/324	570/372
Angola	315/300	378/360	459/434	522/495	600/570
Äthiopien	276/300	330/360	399/435	453/495	522/570
Benin	261/192	315/231	381/279	432/318	498/366
Burkina Faso	285/153	342/183	411/222	468/252	540/291
Burundi	276/276	330/330	399/399	453/453	522/522
Côte d'Ivoire	285/231	342/279	411/336	468/384	540/441
Dschibuti	333/342	399/411	480/498	546/564	630/651
Gabun	333/288	399/348	480/420	546/477	630/549
Gambia	315/219	378/261	459/315	522/360	600/414
Ghana	315/219	378/261	459/315	522/360	600/414
Guinea	315/219	378/261	459/315	522/360	600/414
Kamerun	333/183	399/219	480/267	546/303	630/348
Kap Verde	201/141	243/171	294/207	333/234	384/270
Kenia	252/231	303/279	366/336	417/384	480/441
Kongo	285/195	342/234	411/282	468/321	540/369
Liberia	285/300	342/360	411/435	468/495	540/570
Libyen	315/264	378/315	459/381	522/435	600/501
Madagaskar	264/264	315/315	381/381	435/435	501/501
Malawi	237/237	285/285	342/342	390/390	450/450
Mali	285/225	342/270	411/327	468/372	540/429
Marokko	237/159	285/189	342/228	390/261	450/300
Mauretanien	246/225	294/270	354/327	405/372	465/429
Mauritius	264/264	315/315	381/381	435/435	501/501
Mosambik	315/300	378/360	459/435	522/495	600/570
Namibia	252/246	303/297	366/357	417/405	480/468
Niger	285/153	342/183	411/222	468/252	540/291
Nigeria	285/249	342/297	411/360	468/408	540/471
Ruanda	276/276	330/330	399/399	453/453	522/522
Sambia	267/246	321/297	390/357	444/405	510/468

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
	Schilling				
Senegal	357/225	429/270	516/327	588/372	678/429
Seychellen	264/264	315/315	381/381	435/435	501/501
Sierra Leone	315/249	378/297	459/360	522/408	600/471
Simbabwe	267/246	321/297	390/357	444/405	510/468
Somalia	237/210	285/252	342/306	390/348	450/399
Südafrika	252/246	303/297	366/357	417/405	480/468
Sudan	315/300	378/360	459/435	522/495	600/570
Tansania	315/231	378/279	459/336	522/384	600/441
Togo	261/192	315/231	381/279	432/318	498/366
Tschad	261/192	315/231	381/279	432/318	498/366
Tunesien	261/213	315/255	381/306	432/348	498/402
Uganda	300/231	360/279	435/336	495/384	570/441
Zaire	342/240	411/288	498/348	564/396	651/456
Zentralafrikanische Republik	285/210	342/252	411/306	468/348	540/399
III. Amerika					
Argentinien	240/342	288/411	348/498	396/564	456/651
Bahamas	348/222	417/264	504/321	573/366	660/420
Barbados	369/315	444/378	537/459	609/522	702/600
Bolivien	192/183	231/219	279/264	318/300	366/345
Brasilien	240/264	288/315	348/381	396/435	456/501
Chile	273/264	327/315	393/381	447/435	516/501
Costa Rica	231/231	276/276	333/333	381/381	438/438
Dominikanische Republik	285/315	342/378	411/459	468/522	540/600
Ecuador	192/156	231/189	279/228	318/258	366/297
El Salvador	231/189	276/228	333/276	381/312	438/360
Guatemala	231/231	276/276	333/333	381/381	438/438
Guyana	285/249	342/297	411/360	468/408	540/471
Haiti	285/201	342/240	411/291	468/330	540/381
Honduras	231/195	276/234	333/285	381/324	438/372
Jamaika	342/342	408/408	495/495	564/564	648/648
Kanada	297/249	357/297	429/360	489/408	564/471
Kolumbien	240/255	288/306	348/369	396/420	456/483
Kuba	393/201	471/240	567/291	645/330	744/381
Mexiko	297/264	357/315	429/381	489/435	564/501
Nicaragua	231/264	276/315	333/381	381/435	438/501

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
	Schilling				
Niederländische Antillen	315/201	378/240	459/291	522/330	600/381
Panama	315/264	378/315	459/381	522/435	600/501
Paraguay	240/183	288/219	348/264	396/300	456/345
Peru	240/183	288/219	348/264	396/300	456/345
Suriname	285/183	342/219	411/264	468/300	540/345
Trinidad und Tobago	369/315	444/378	537/459	609/522	702/600
Uruguay	240/183	288/219	348/264	396/300	456/345
USA	378/312	456/372	549/450	624/513	720/591
New York und Washington	474/369	567/444	687/537	783/609	900/702
Venezuela	285/255	342/306	411/369	468/420	540/483
IV. Asien					
Afghanistan	231/201	276/240	333/291	381/330	438/381
Armenien	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Aserbaidshan	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Bahrain	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Bangladesch	231/249	276/297	333/360	381/408	438/471
Brunei	240/306	288/366	348/441	396/504	456/579
China	255/222	306/264	369/321	420/366	483/420
Georgien	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Hongkong	336/276	405/330	489/399	555/453	639/522
Indien	231/288	276/348	333/420	381/477	438/549
Indonesien	285/231	342/279	411/336	468/384	540/441
Irak	393/264	471/315	567/381	645/435	744/501
Iran	267/210	321/252	390/306	444/348	510/399
Israel	267/234	321/282	390/342	444/387	510/447
Japan	474/312	570/372	690/450	783/513	903/591
Jemen	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Jordanien	267/234	321/282	390/342	444/387	510/447
Kambodscha	228/228	273/273	330/330	375/375	432/432
Kasachstan	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Katar	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Kirgisistan	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Korea, Demokratische Volksrepublik	234/234	282/282	342/342	387/387	447/447
Korea, Republik	327/234	393/282	477/342	543/387	624/447
Kuwait	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516

Land	Gebührenstufe				
	1	2	3	4	5
	Tagesgebühr/Nächtigungsgebühr				
	Schilling				
Laos	228/228	273/273	330/330	375/375	432/432
Libanon	231/255	276/306	336/369	381/420	438/483
Malaysia	315/327	378/393	459/474	522/540	600/621
Mongolei	213/213	255/255	309/309	351/351	405/405
Myanmar	213/213	255/255	309/309	351/351	405/405
Nepal	231/249	276/297	333/360	381/408	438/471
Oman	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Pakistan	201/183	240/219	291/264	330/300	381/345
Philippinen	234/234	282/282	342/342	387/387	447/447
Saudi-Arabien	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Singapur	315/324	378/387	459/468	522/534	600/615
Sri Lanka	231/237	276/285	333/342	381/390	438/450
Syrien	237/210	285/252	342/306	390/348	450/399
Tadschikistan	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Taiwan	285/273	342/327	411/393	468/447	540/516
Thailand	285/306	342/366	411/441	468/504	540/579
Turkmenistan	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Usbekistan.	267/225	321/270	387/324	441/369	507/426
Vereinigte Arabische Emirate	393/273	471/327	567/393	645/447	744/516
Vietnam	228/228	273/273	330/330	375/375	432/432
V. Australien					
Australien	342/288	411/348	498/420	564/477	651/549
Neuseeland	234/264	282/315	342/381	387/435	447/501

§ 2. (1) Diese Verordnung tritt mit 1. September 1993 in Kraft.

(2) Die Verordnung der Bundesregierung vom 17. Juli 1984, BGBl. Nr. 319, zuletzt geändert durch die Verordnung BGBl. Nr. 139/1990, tritt mit Ablauf des 31. August 1993 außer Kraft.

Vranitzky	Busek	Dohnal	Weiss	Mock
Schüssel	Hesoun	Lacina	Ausserwinkler	
Löschnak	Michalek	Fasslabend	Fischler	
	Rauch-Kallat	Scholten	Klima	

484. Verordnung der Bundesregierung, mit der die Geschäftsordnung zum Ausschreibungsgesetz 1989 (AusG-GO) geändert wird

Auf Grund der Abschnitte IV bis VII des Ausschreibungsgesetzes 1989, BGBl. Nr. 85, zuletzt geändert durch das Bundesgesetz BGBl. Nr. 873/1992, wird verordnet:

Die AusG-GO, BGBl. Nr. 635/1989, zuletzt geändert durch die Verordnung BGBl. Nr. 467/1991, wird wie folgt geändert:

1. § 21 samt Überschrift entfällt.
2. Nach § 26 wird folgender § 26 a eingefügt:

„Absehen von einer Sitzung

§ 26 a. (1) Wird gemäß § 48 Abs. 4 oder § 56 Abs. 6 AusG von der Anberaumung einer Sitzung abgesehen, hat der Vorsitzende in einer Niederschrift oder in anderer geeigneter schriftlicher Form festzuhalten:

1. die Namen zuständiger Mitglieder und Ersatzmitglieder,
2. die zur Information der Mitglieder gemachten Mitteilungen,
3. der vorgeschlagene Entwurf des Gutachtens in wörtlicher Fassung,
4. die schriftlichen Stellungnahmen der Mitglieder zum Gutachten.

(2) Wird von einem Kommissionsmitglied dem vom Vorsitzenden oder von der Vorsitzenden vorgeschlagenen Entwurf des Gutachtens die schriftliche Zustimmung nicht erteilt, ist unverzüglich eine Sitzung anzuberaumen.“

3. § 30 erhält die Absatzbezeichnung „(1)“. Dem § 30 wird folgender Abs. 2 angefügt:

„(2) § 21 tritt mit Ablauf des 31. August 1993 außer Kraft. § 26 a samt Überschrift in der Fassung der Verordnung BGBl. Nr. 484/1993 tritt mit 1. September 1993 in Kraft.“

Vranitzky	Busek	Dohnal	Weiss	Mock
Schüssel	Hesoun	Lacina	Ausserwinkler	
Löschnak	Michalek	Fasslabend	Fischler	
	Rauch-Kallat	Scholten	Klima	

485. Verordnung der Bundesregierung, mit der die Eignungsprüfungsverordnung 1991 — EPV geändert wird

Auf Grund des Abschnittes VII des Ausschreibungsgesetzes 1989, BGBl. Nr. 85, zuletzt geändert

durch das Bundesgesetz BGBl. Nr. 873/1992, wird verordnet:

Die Verordnung der Bundesregierung über die Durchführung der Eignungsprüfungen bei der Besetzung von Planstellen (Eignungsprüfungsverordnung 1991 — EPV), BGBl. Nr. 468/1991, wird wie folgt geändert:

1. Im § 8 Abs. 2 werden die Worte „die Verwaltungsakademie mit ihrem Einverständnis“ durch die Worte „das Bundeskanzleramt mit seinem Einverständnis“ ersetzt.

2. Im § 9 Abs. 1 werden die Worte „der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „des Bundeskanzleramtes“ ersetzt.

3. Im § 11 Abs. 2 werden die Worte „der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „des Bundeskanzleramtes“ ersetzt.

4. Im § 12 Abs. 1 Z 5 werden die Worte „von der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „vom Bundeskanzleramt“ ersetzt.

5. § 15 Abs. 1 lautet:

„(1) Die Bewerber und Bewerberinnen haben vor der Bearbeitung der Tests der Eignungsprüfung den in der Anlage angeführten Fragebogen über biographische Daten auszufüllen. Diese Daten sind in anonymisierter Form zu erfassen.“

6. Im § 15 Abs. 2 werden die Worte „von der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „vom Bundeskanzleramt“ ersetzt.

7. Im § 16 Abs. 4 werden die Worte „der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „dem Bundeskanzleramt“ und die Worte „von der Verwaltungsakademie“ durch die Worte „vom Bundeskanzleramt“ ersetzt.

8. § 18 erhält die Absatzbezeichnung „(1)“. Dem § 18 wird folgender Abs. 2 angefügt:

„(2) § 8 Abs. 2, § 9 Abs. 1, § 11 Abs. 2, § 12 Abs. 1 Z 5, § 15 Abs. 1 und 2, § 16 Abs. 4 und die Anlage in der Fassung der Verordnung BGBl. Nr. 485/1993 treten mit 1. September 1993 in Kraft.“

9. Die Anlage erhält folgende Fassung:

FRAGEBOGEN ZU DEN BIOGRAPHISCHEN DATEN

gemäß § 15 der Eignungsprüfungsverordnung 1991

- * Geschlecht (Zutreffendes ankreuzen) w m
- * Alter (Jahre)
- * Wohnort
 Bundesland:
 Bezirk (oder Statutarstadt):
- * Bildungsweg
 Höchster Schultyp, den Sie besucht haben:

 Höchster Schultyp, den Sie abgeschlossen haben:

- * Muttersprache

Nicht vom Bewerber auszufüllen!

- * Aufnehmende Dienststelle
- * Test durchführende Dienststelle

RÜCKMELDUNG ZUR TESTDURCHFÜHRUNG

- * Testdatum
- * Uhrzeit des Testbeginns
- * Anzahl der Bewerber im Testraum
- * Anzahl der Testleiter im Testraum
- * Besondere Ereignisse während der Testdurchführung

.....

 * Dieser Fragebogen ist den dazugehörigen anonymisierten Testdaten anzuheften.“

Vranitzky	Busek	Dohnal	Weiss	Mock
Schüssel	Hesoun	Lacina	Ausserwinkler	
Löschnak	Michalek	Fasslabend	Fischler	
	Rauch-Kallat	Scholten	Klima	

486. Kundmachung des Bundesministers für Finanzen über die Aufhebung des Erlasses des Bundesministers für Finanzen zur Abgrenzung zwischen Hoheitsverwaltung und Wirtschaftsverwaltung bei Bezügen aus öffentlichen Kassen nach Art. 19 des österreichisch-liechtensteinischen Doppelbesteuerungsabkommens, AÖFV Nr. 281/1989, durch den Verfassungsgerichtshof

Gemäß Artikel 139 Abs. 5 B-VG und gemäß § 60 Abs. 2 des Verfassungsgerichtshofgesetzes 1953, BGBl. Nr. 85, wird kundgemacht:

(1) Der Verfassungsgerichtshof hat mit Erkenntnis vom 11. März 1993, V 98-103/92-8, dem Bundesminister für Finanzen zugestellt am 4. Mai 1993, den Erlaß des Bundesministers für Finanzen vom 19. September 1989, GZ 04 3202/2-IV/4/89, AÖFV Nr. 281, zur Abgrenzung zwischen Hoheitsverwaltung und Wirtschaftsverwaltung bei Bezügen aus öffentlichen Kassen nach Art. 19 des österreichisch-liechtensteinischen Doppelbesteuerungsabkommens als gesetzwidrig aufgehoben.

(2) Der Erlaß ist nicht mehr anzuwenden.

Lacina



BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Der **Bezugspreis** des Bundesgesetzblattes für die Republik Österreich beträgt vorbehaltlich allfälliger Preiserhöhungen infolge unvorhergesehener Steigerung der Herstellungskosten bis zu einem Jahresumfang von 3000 Seiten S 1 259,— inklusive 10% Umsatzsteuer für Inlands- und S 1 359,— für Auslandsabonnements. Für den Fall, daß dieser Umfang überschritten wird, bleibt für den Mehrumfang eine entsprechende Neuberechnung vorbehalten. Der Bezugspreis kann auch in zwei gleichen Teilbeträgen zum 1. Jänner und 1. Juli entrichtet werden.

Einzelne Stücke des Bundesgesetzblattes sind erhältlich gegen Entrichtung des Verkaufspreises von S 2,— inklusive 10% Umsatzsteuer für das Blatt = 2 Seiten, jedoch mindestens S 10,— inklusive 10% Umsatzsteuer für das Stück, im Verlag der Österreichischen Staatsdruckerei, 1037 Wien, Rennweg 12 a, Tel. 797 89/295 oder 327 Durchwahl, sowie bei der Manz'schen Verlags- und Universitätsbuchhandlung, 1010 Wien, Kohlmarkt 16, Tel. 531 61.

Bezugsanmeldungen werden von der Abonnementstelle des Verlages der Österreichischen Staatsdruckerei, 1037 Wien, Rennweg 12 a, Tel. 797 89/294 Durchwahl, entgegengenommen.

Als Bezugsanmeldung gilt auch die Überweisung des Bezugspreises oder seines ersten Teilbetrages auf das Postscheckkonto Wien Nr. 7.272.800. Die Bezugsanmeldung gilt bis zu einem allfälligen schriftlichen Widerruf. Der Widerruf ist nur mit Wirkung für das Ende des Kalenderjahres möglich. Er muß, um wirksam zu sein, spätestens am 15. Dezember bei der Abonnementstelle des Verlages der Österreichischen Staatsdruckerei, 1037 Wien, Rennweg 12 a, einlangen.

Die **Zustellung** des Bundesgesetzblattes erfolgt erst nach Entrichtung des Bezugspreises. Die Bezieher werden, um keine Verzögerung in der Zustellung eintreten zu lassen, eingeladen, den Bezugspreis umgehend zu überweisen.

Ersätze für abgängige oder mangelhaft zugekommene Stücke des Bundesgesetzblattes sind binnen drei Monaten nach dem Erscheinen unmittelbar bei der Abonnementstelle des Verlages der Österreichischen Staatsdruckerei, 1037 Wien, Rennweg 12 a, Tel. 797 89/294 Durchwahl, anzufordern. Nach Ablauf dieses Zeitraumes werden Stücke des Bundesgesetzblattes ausnahmslos nur gegen Entrichtung des Verkaufspreises abgegeben.